

Sentenza della Corte (Prima Sezione) del 21 dicembre 2016 — Club Hotel Loutraki/Commissione europea, Repubblica ellenica, Organismos Prognostikon Agonon Podosfairou AE (OPAP)

(Causa C-131/15 P) ⁽¹⁾

(Impugnazione — Aiuti di Stato — Gestione di terminali di videolotterie — Concessione da parte di uno Stato membro di una licenza esclusiva — Decisione che dichiara l'insussistenza di aiuto di Stato — Articolo 108, paragrafo 3, TFUE — Regolamento (CE) n. 659/1999 — Articoli 4, 7 e 13 — Mancato avvio del procedimento d'indagine formale — Nozione di «gravi difficoltà» — Data della valutazione — Articolo 296 TFUE — Carta dei diritti fondamentali dell'Unione europea — Articolo 41 — Obbligo di motivazione — Articolo 47 — Diritto ad una tutela giurisdizionale effettiva — Articolo 107, paragrafo 1, TFUE — Nozione di «vantaggio economico» — Valutazione congiunta delle misure notificate)

(2017/C 053/09)

Lingua processuale: l'inglese

Parti

Ricorrenti: Club Hotel Loutraki AE, Vivere Entertainment AE, Theros International Gaming, Inc., Elliniko Casino Kerkyras, Casino Rodos, Porto Carras AE, Kazino Aigaiou AE (rappresentanti: I. Ioannidis, dikigoros, S. Pappas, avocat)

Altre parti nel procedimento: Commissione europea (rappresentanti: A. Bouchagiar e P.J. Loewenthal, agenti), Repubblica ellenica, Organismos Prognostikon Agonon Podosfairou AE (OPAP) (rappresentanti: A. Tomtsis, dikigoros, M. Petite, avocat)

Dispositivo

1) *L'impugnazione è respinta.*

2) *La Club Hotel Loutraki AE, la Vivere Entertainment AE, la Theros International Gaming Inc., l'Elliniko Casino Kerkyras, il Casino Rodos, la Porto Carras AE e la Kazino Aigaiou AE sono condannati alle spese.*

⁽¹⁾ GU C 198 del 15.6.2015.

Sentenza della Corte (Grande Sezione) del 21 dicembre 2016 (domanda di pronuncia pregiudiziale proposta dal Juzgado de lo Mercantil n° 1 de Granada, Audiencia Provincial de Alicante — Spagna) — Francisco Gutiérrez Naranjo/Cajasur Banco SAU (C-154/15), Ana María Palacios Martínez/Banco Bilbao Vizcaya Argentaria SA (BBVA) (C-307/15), Banco Popular Español SA/Emilio Irlés López, Teresa Torres Andreu (C-308/15)

(Cause riunite C-154/15, C-307/15 e C-308/15) ⁽¹⁾

(Rinvio pregiudiziale — Direttiva 93/13/CEE — Contratti stipulati con i consumatori — Mutui ipotecari — Clausole abusive — Articolo 4, paragrafo 2 — Articolo 6, paragrafo 1 — Dichiarazione di nullità — Giudice nazionale che limita nel tempo gli effetti della dichiarazione di nullità di una clausola abusiva)

(2017/C 053/10)

Lingua processuale: lo spagnolo

Giudice del rinvio

Juzgado de lo Mercantil n° 1 de Granada, Audiencia Provincial de Alicante